

Groupe 1

Samy GOLDFAYN

- **Documents d'archives fournis :**

- Lettre du 25 février 1943
- Lettre du 26 février 1943
- Préfecture de l'Ariège, Liste des Israélites âgés de 18 à 65 ans.

- **Document à compléter :**

Fiche élève spécifique à ce groupe(1)

Samy Goldsagn.

né à Paris le 10-IV-1893

et naturalisé français dès sa naissance.

Sauvies, le 25 février 1883



Monsieur le préfet de Tarn-et-Garonne,
 j'ai l'honneur de m'adresser à vous au sujet de
 mon père Symcha Spaja Goldsagn, interné depuis
 hier soir dans le camp d'hébergement de Gurs
 (Basses-Pyrénées). Vous aussi, vous êtes, du moins
 je le crois, père de famille, et vous devez bien
 comprendre ce que c'est que d'être séparé de
 son père, à mon âge. Toute la nuit, je n'ai pas
 fermé l'œil, j'ai été hanté par ^{de mon père} l'image dormant
 sur la pierre ou sur la planche, et sa maladie
 le tourmentant toujours; car, papa, étant une première
 fois séparé de moi, pour faire son devoir, pour aller
 à la guerre en a conservé un souvenir: une maladie
 grave du poulmon, qui au camp peut lui être funeste.
 La première fois, c'était une sensation, de dire
 à qui voulait m'entendre: «Papa est officier
 aspirant!»

Mais maintenant c'est tout autre chose, et je
 fremis, en me rappelant le sujet de ma lettre.

Il ne tient qu'à vous, qu'à votre bonté, pour que
mon père, ma tranquillité, mon sommeil ne soient
rendus, et en mot, il ne tient qu'à vous d'être
mon sauveur !

Je vous prie donc de me rendre mon père avant
qu'il ne soit trop tard.

Avec le plus grand respect et mes remerciements
d'avance, votre — Samy Goldfajn.

Monsieur

Samy Goldfajn
N, Rue des Casernes, 12
à Samiers
(tréje)

Samy Goldfajn
né à Paris le 10/3 1933
Naturalisé Français

Pamiers, le 26 février 1943

Monsieur le préfet de Pau (Basses-Pyrénées)
j'ai l'honneur de m'adresser à vous au sujet de mon
père Symcha Szaja Goldfajn, interne depuis avant-hier
soir au camp de Gurs.

Dans les nuits sans sommeil, peuplées de ^{cau}chemars, je cherchais
quelqu'un pour m'adresser à lui ; et à force d'éliminer,
j'en suis arrivé à ce résultat : ce quelqu'un à qui je veux
m'adresser, c'est vous, vous, parceque vous êtes, du
moins je le crois, père de famille et vous devez mieux
comprendre si je vous dis ce que c'est que d'être séparé de
son père à mon âge.

Toute la nuit, j'ai été hanté par l'image de mon
père, dormant sur la pierre ou sur la planche, et
sa maladie, le tourmentant toujours ; c'est pour la
deuxième fois que mon père me quitte, la première fois,
j'étais fier, et je disais à qui voulait m'entendre, - « Mon
père est officier dans l'armée ». Mais maintenant, c'est
tout autre chose, et je tremis, en pensant que papa a
rapporté des tranchées, une grave maladie du poumon, qui, si il
suit le régime d'un camp, peut lui être funeste.

Il ne tient qu'à vous, qu'à votre bonté, pour que mon
père, ma tranquillité, et mon sommeil me soient rendus; en
un mot, il ne tient qu'à vous d'être mon sauveur, et
que votre nom soit inscrit dans ma mémoire comme un des
bienfaiteurs de la famille.

Je vous prie donc, de me rendre mon cher père, avant qu'il
ne soit trop tard.

Avec le plus grand respect, votre dévoué:

Samy Goldfayn.

M^{re}

Samy Goldfayn
17, Rue des Basernes, 17
à

Baniers
(Ariège)

PREFECTURE DE L'ARIEGE

Liste des Israélites âgés de 18 à 65 ans
en résidence libre dans le Département

Noms et Prénoms	Date et lieu de naissance	Domicile	Observations
<u>APATRIDES</u>			
~~Bruenell Henri~~	19-7-1925 à Cologne (Allemagne)	Montégut-Plantau-rel	
~~Dortort Emile~~	7-3-1924 à Bostrop (Al.)	d°	
~~Elkan Bertrand~~	24-6-1922 Dinslaken	d°	
~~Kamlet Manfred~~	14-6-1925 à Berlin (All.)	d°	
~~Landessmann Pierre~~	22-5-1925 à Vienne (Autr.)	d°	
~~Schlesinger Ernst~~	10-12-96 Altenburg (Autr.)	d°	
~~Schragenheim Inge~~	1-12-24 Cologne	d°	
~~Strauss Walter~~	5-2-25 Dursbourg	d°	
<u>ARGENTINS</u>			
~~Billis Baron Isaac~~	29-7-93 Odessa (Russie)	Foix, rue des Chapeliers Maison Daspert	
<u>ALLEMANDS</u>			
~~BLUMENFELD Otto~~	15-4-79 à Hanovre	Bélesta	
~~MEYER Hans Adalbert~~	18-11-1881 à Berlin	Mas d'Azil	
~~Schoeneberg Max~~	26-5-80 à Cologne	Bélesta	
<u>BELGES</u>			
~~Dunkelblum Arthur~~	23-4-06 à Cologne	Orgeix	
<u>EX-AUTRICHIENS</u>			
~~Rosenbaum David~~	2-12-97 à Trembela	Laroque d'Olmes	
~~Seidenstein Léon~~	19-6-00 à Sanek	Lavelanet	
<u>GRECS</u>			
~~Dassas Albert~~	6-4-06 à Constantinople	Sabarat	
~~Francès Jacob~~	14-11-14 à Salonique	Lavelanet 3 r. St. Jean	
~~Francès Salomon~~	7-2-82	d°	
<u>HOLLANDAIS</u>			
~~Scheffer Richard~~	1-4-24 à La Haye	Mirepoix	
~~Scheffer Salomon~~	24-8-1895 à La Haye	d°	
<u>POLONAIS</u>			
~~Alexandrowicz Ephraïm~~	13-9-79 à Golice	Daumazan	
~~Birnbaum Moszek~~	10-11-88 à Varsovie	Mas d'Azil	
~~Bornsztajn Jacob~~	25-7-88 à Wicken	d°	
~~Butkow Aron~~	17-12-05 à Wilno	Léran	
~~Epstein Simon~~	19-7-99 à Zavengred	Campagne s/Arize	
~~Goldfarb Maszek~~	26-11-98 à Varsovie	Mas d'Azil	
<u>HONGROIS</u>			
~~WOHL Adalbert~~	14-12-13 à Gom (Hongrie)	Sabarat	

Vanilles

Mas d'Azil

Mas d'Azil

..../

Noms et Prénoms	Date et lieu de naissance	Domicile	Observations
<u>Polonais</u>			
~~Goldfajn Symcha~~	10-12-03 à Varsovie	Pamiers 17 r. des Casernes	
~~Grynberg Abraham~~	~~28-4-10 à Siedlec~~	~~Taras~~	
Haberman Chil	9-2-98 à Zbikow	Mas d'Azil	
Hilf Armand	28-7-05 à Grodek	Pamiers 31 r. des 4 Sergents de la Rochelle	
~~Huberman Herod~~	21-3-25 à Anvers	Lavelanet, rue des Marchands	
~~Iland Chlama~~	23-3-25 à Retinne	Pamiers 23 rue de Lestang	
~~Iland Joseph~~	5-1-01 à Klonowa	Pamiers d°	
Jucht Hersz	10-11-94 à Varsovie	Fabas	
Kornbjzzer Abram Lejb	24-10-12 à Varsovie	Lavelanet 20 Avenue de Foix	
~~Krygier Michel~~	19-12-12 à Lodz	Daumazan	
Lerner David	20-7-91 à Ciszera	Montgaillard	
Lesselbaum Joseph	18-1-98 à Varsovie	Mas d'Azil	
~~Marymont Joseph~~	16-10-10 à Lodz	Pamiers, 8 rue des Près de la Ville	
~~Najmark Jokob~~	6-11-23 à Francfort s/ Mein	Pamiers, 16 rue de la Vache	
~~Najmark Michel~~	6-1-96 à Klobucko	Pamiers d°	
Nudel Maylick	15-7-89 à Komarow	Fabas	
~~Pacharski Abraham~~	25-4-90 à Kontin	Pamiers 12 rue de Loumet	
Seeman Alter	16-2-27 à Varsovie	Mas d'Azil	
Seeman David	6-10-91 à Varsovie	"	
Simon Ychoshia	6-4-26 à Tel Avid	Mas d'Azil	
~~Stanislaswoski Moszek~~	23-9-07 à Solff	Lavelanet r. St. Jean	
~~Wajntraub Berek~~	1-8-04 à Radom	Lavelanet (Av. de Mirepoix)	
~~Wajntraub Leon~~	16-1-03 à Radon	Varilhes	
~~Wajsglus Mordka~~	19-12-08 à Varsovie	Campagne s/ Arize	
~~Wildenberg Lhas~~	19-3-99 à Varsovie	Lavelanet 32 r. St. Jean	
~~Zylbersztejn Srul~~	19-8-07 à Wisnica	Pamiers 17 rue des Casernes	
~~Zylberg Léon~~	5-10-07 à Labartou	Saverdun	
<u>RUSSES</u>			
~~Costylevski Georges~~	6-8-01 à Petrograd	Pamiers 27 r. V.	
Zissmann Charles	14-6-06 à Belsty	Pamiers 41 r. V. Hugo	
Zissmann Ezra	en 1879	15	
<u>SARROIS</u>			
~~Kahn Edgar~~	12-10-07 à Verzig	Lavelanet, rue des Moulins	
<u>SUISSES</u>			
~~Geissmann Paul~~	20-2-96 à Eribourg	Pamiers, 15 rue des Jacobins	
~~WEILL André~~	6-1-95 à La Chaux de Fonds	Pamiers, 32 rue d'Emparis	

Atelier « Rencontres de Prayols » / Petite biographie de

Présentation de la personne étudiée :

- Nom :

- Prénom :

- Date de naissance :

- Lieu de naissance (pays / ville) :

- Nationalité :

Corpus de documents :

Vous dresserez ici la liste des documents qui vont vous aider à reconstituer la vie de la personne étudiée en complétant le tableau ci-dessous :

Document s	Natures des document s	Cotes des document s	Intérêt de ce documen t pour la recherch e
Doc 1			
Doc 2			
Doc 3			

Conclusion :

- a- Rappelez le thème des rencontres Prayolaises 2017 :

- b- Expliquez en quoi votre étude ci-dessus se raccroche à ce sujet.